

Distr.: Limited
23 July 2007
Arabic
Original: English

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



الدورة الموضوعية لعام ٢٠٠٧
جنيف، ٢-٢٧ تموز/يوليه ٢٠٠٧
البند (ج) من جدول الأعمال
مسائل التنسيق والبرامج ومسائل أخرى:
التعاون الدولي في ميدان المعلوماتية

مشروع قرار مقدم من ليو ميروريس (هايتي)، نائب رئيس المجلس، بناء على مشاورات
غير رسمية

الحاجة إلى تنسيق وتحسين نظم المعلوماتية في الأمم المتحدة من أجل استخدامها
الاستخدام الأمثل وكفالة سهولة الوصول إليها من جانب جميع الدول

إن المجلس الاقتصادي والاجتماعي،

إذ يرحب بتقرير الأمين العام عن التعاون الدولي في ميدان المعلوماتية^(١)، وبمبادرات
الفريق العامل المفتوح باب العضوية المخصص للمعلوماتية،

وإذ يسلم بمصلحة الدول الأعضاء في الاستفادة الكاملة من تكنولوجيات
المعلومات والاتصالات لتعجيل بخطى التنمية الاقتصادية والاجتماعية،



وإذ يشير إلى قراراته السابقة بشأن الحاجة إلى تنسيق وتحسين نظم المعلومات في الأمم المتحدة من أجل استخدامها الاستخدام الأمثل وكفالة سهولة الوصول إليها من جانب جميع الدول، مع إيلاء المراعاة الواجبة لجميع اللغات الرسمية^(٢)،

وإذ يرحب بقيام شعبة خدمات تكنولوجيا المعلومات التابعة لإدارة الشؤون الإدارية في الأمانة العامة بتكثيف جهودها لتوفير التواصل الحاسوبي وسبل الوصول إلى شبكة الإنترنت بلا عقبات لجميع البعثات الدائمة وبعثات المراقبة في الأمم المتحدة،

١ - يكرر مرة أخرى تأكيد الأولوية العالية التي يوليها لوصول الدول الأعضاء والتي لها مركز المراقب في الأمم المتحدة، فضلا عن المنظمات غير الحكومية المعتمدة لدى الأمم المتحدة إلى قواعد البيانات المحوسبة ونظم وخدمات المعلومات في الأمم المتحدة، بطريقة سهلة واقتصادية وغير معقدة ودونما عائق، شريطة ألا يخل وصول المنظمات غير الحكومية بلا عائق إلى تلك القواعد والنظم والخدمات بوصول الدول الأعضاء إليها، وألا يفرض عبئا ماليا إضافيا جراء استخدامها؛

٢ - يطلب إلى رئيس المجلس الاقتصادي والاجتماعي أن يدعو إلى انعقاد الفريق العامل المفتوح باب العضوية المخصص للمعلوماتية لمدة سنة أخرى لتمكينه من الاضطلاع بتنفيذ أحكام قرارات المجلس بشأن هذا البند، على النحو الواجب وفي حدود الموارد المتاحة، وتيسير تنفيذ المبادرات التي يتخذها الأمين العام فيما يتعلق باستخدام تكنولوجيا المعلومات بنجاح، ومواصلة تنفيذ التدابير اللازمة لبلوغ أهدافها، ويطلب إلى الفريق العامل، في هذا الصدد، أن يواصل بذل جهوده ليكون بمثابة جسر بين الاحتياجات المتغيرة للدول الأعضاء والإجراءات التي تتخذها الأمانة العامة؛

٣ - يعرب عن تقديره لشعبة خدمات تكنولوجيا المعلومات للتعاون المستمر الذي تبديه تجاه الفريق العامل في المسعى الرامي إلى زيادة تحسين خدمات تكنولوجيا المعلومات المتاحة لجميع البعثات الدائمة والبعثات المراقبة لدى الأمم المتحدة، ولا سيما

(٢) القرارات ٧٠/١٩٩١ المؤرخ ٢٦ تموز/يوليه ١٩٩١، و١٩٩٢/٦٠ المؤرخ ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٢، و١٩٩٣/٥٦ المؤرخ ٢٩ تموز/يوليه ١٩٩٣، و١٩٩٤/٤٦ المؤرخ ٢٩ تموز/يوليه ١٩٩٤، و١٩٩٥/٦١ المؤرخ ٢٨ تموز/يوليه ١٩٩٥، و١٩٩٦/٣٥ المؤرخ ٢٥ تموز/يوليه ١٩٩٦، و١٩٩٧/١١ المؤرخ ١٨ تموز/يوليه ١٩٩٧، و١٩٩٨/٢٩ المؤرخ ٢٩ تموز/يوليه ١٩٩٨، و١٩٩٩/٥٨ المؤرخ ٣٠ تموز/يوليه ١٩٩٩، و٢٠٠٠/٢٨ المؤرخ ٢٨ تموز/يوليه ٢٠٠٠، و٢٠٠١/٢٤ المؤرخ ٢٦ تموز/يوليه ٢٠٠١، و٢٠٠٢/٣٥ المؤرخ ٢٦ تموز/يوليه ٢٠٠٢، و٢٠٠٣/٤٨ المؤرخ ٢٤ تموز/يوليه ٢٠٠٣، و٢٠٠٤/٥١ المؤرخ ٢٣ تموز/يوليه ٢٠٠٤ و ١٢/٢٠٠٥ المؤرخ ٢٢ تموز/يوليه ٢٠٠٥، و٢٠٠٦/٣٥ المؤرخ ٢٧ تموز/يوليه ٢٠٠٦.

لتنفيذها مبادرة "كاندي ويب" وهي موقع الإنترنت الخاص بالانتخابات والترشيحات، وذلك في إطار جهد تعاوني بذلته الأمانة العامة والأوساط الدبلوماسية ونسقه الفريق العامل؛

٤ - **يطلب** إلى الأمين العام أن يتعاون تعاوناً كاملاً مع الفريق العامل، وأن يعطي الأولوية لتنفيذ توصياته؛

٥ - **يطلب أيضاً** إلى الأمين العام أن يقدم إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي في دورته الموضوعية لعام ٢٠٠٨ تقريراً عن الإجراءات المتخذة لمتابعة هذا القرار يتضمن النتائج التي توصل إليها الفريق العامل وتقييماً لأعماله وللولاية المسندة إليه.
